

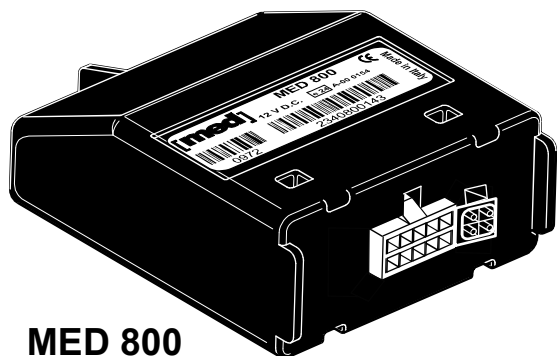
# [med]

AUTOMOTIVE SOLUTIONS

# MED 800



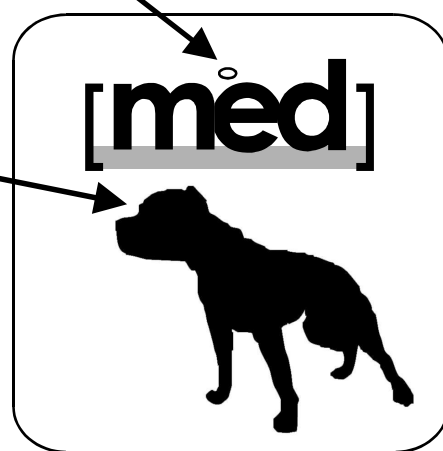
2022



MED 800

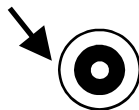
**PULSANTE  
PREMERE QUI  
BUTTON  
PRESS HERE  
BOUTON  
APPUYER ICI**

**LED / VOYANT**

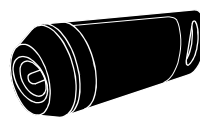


**TX CARD 800**

**LED  
VOYANT**



**PCH 800**



**CHD 800**

Il **TX CARD 800** deve essere tenuto in una tasca, evitando portafogli, borselli o borsette (poiché generalmente, in caso di rapina, possono essere “richieste” dai ladri); per lo stesso motivo anche la chiave **CHD 800** non deve mai essere attaccata alle chiavi del veicolo.

**NON LASCIARLO MAI a bordo del veicolo.**

**Evitare che si bagni o sia esposto a temperature elevate.**

**Keep the TX CARD 800 in your pocket** and not in a wallet, purse or bag (because generally speaking, they could be “requested” by thieves); the **CHD 800**

key too should not be kept on the car's key ring for the same reason.

**NEVER LEAVE IT IN THE CAR.**

**Do not let it get wet** or leave it exposed to high temperatures.

**Le TX CARD 800 doit être conservé dans une poche** et non pas, si possible, dans un portefeuille ni dans un sac (puisque généralement en cas de vol, ils peuvent être « demandés » par les agresseurs); pour cette même raison, la clé CHD 800 ne doit jamais être conservée avec les clés du véhicule.

**NE JAMAIS LE LAISSER A BORD DU VEHICULE.**

**EVITER DE LE MOUILLER** ou de l'exposer à des températures élevées.

**CENTRALE DI ALLARME MODULARE CON TX CARD 800  
FUNZIONE ANTIRAPINA - ISTRUZIONE DI FUNZIONAMENTO - ITALIANO**

**MODULAR ALARM UNIT WITH TX CARD 800 REMOTE CONTROL  
ANTI-CAR JACKING - USER'S GUIDE - ENGLISH**

**CENTRALE D'ALARME MODULAIRE AVEC TX CARD 800  
ANTI-AGRESSION - INSTRUCTIONS DE FONCTIONNEMENT - FRANCAIS**

Il **MED 800** è un allarme gestito dai propri trasmettitori a trasmissione continua **TX CARD 800**.

Può effettuare un blocco elettrico nel veicolo, tipicamente sul motorino di avviamento [+50].

All'accensione della chiave quadro e successivamente con quadro acceso all'apertura di una porta collegata al sistema, **MED 800** verifica la presenza del codice inviato dal proprio **TX CARD 800**, secondo le modalità previste.

Salendo sul veicolo e tentando l'avviamento, se non rileva il **TX CARD 800**, il motore non parte ed attiva l'allarme.

Avviato il veicolo, ripete la ricerca; se non lo riceve, attiva inizialmente il cicalino coi BIP di avviso, quindi gli indicatori di direzione ed i cicli di allarme col CLAKSON o la sirena opzionale.

Se non viene disattivato dal proprio **TX CARD 800** o dalla chiave elettronica **CHD 800**, si attiva anche l'IMMOBILIZZATORE, secondo la procedura riportata nella parte "ANTIRAPINA".

In copertina è raffigurato il **TX CARD 800** col proprio LED di segnalazione (spia rossa), il pulsante per attivarlo / disattivarlo e per ripristinare il sistema se messo in FUORI SERVIZIO.

Il pulsante deve essere premuto col **TX CARD 800** chiuso (pigiare in corrispondenza della testa del cane raffigurato), riscontrandone il funzionamento dai lampeggi del LED integrato.

Funzione	Tenere premuto il pulsante per:	Mentre il pulsante è premuto, il LED da i seguenti lampeggi di conferma:
Accensione TX CARD 800	2 secondi	4 brevi lampeggi
Spegnimento TX CARD 800	10 secondi	10 lampeggi, poi spento
Ripristino sistema	1 secondo	1 lampeggio + 1 BIP cicalino

#### ATTENZIONE:

- Leggere attentamente le istruzioni prima dell'installazione e dell'utilizzo del sistema, in modo particolare il fascicolo ANTIRAPINA. Conservarle a bordo del veicolo, per gli utilizzatori. Il blocco elettrico può essere effettuato solo sul del motorino di avviamento. L'istruzione è riferita all'impianto completamente installato.
- Il raggio massimo di trasmissione (5 / 15 metri - indicativo) si riduce in presenza di forti disturbi in radiofrequenza, nonché di batteria scarica del **TX CARD 800**.
- Per la sostituzione della batteria seguire le indicazioni specifiche.
- L'installatore deve rilasciare al proprietario del veicolo la presente **ISTRUZIONE DI FUNZIONAMENTO** ed il **CERTIFICATO DI INSTALLAZIONE** compilato e firmato, che ha validità anche per la garanzia del prodotto (da conservare a bordo del veicolo).
- L'installazione deve essere effettuata da personale specializzato.
- L'esecuzione di alcune funzioni ne possono escludere altre. Alcune dipendono direttamente dall'equipaggiamento del veicolo.
- Landi Renzo S.p.A. declina ogni responsabilità e sospende la garanzia in caso di utilizzo improprio del prodotto, di manomissione o di abbinamento a dispositivi non previsti.
- Posizionare la centrale in abitacolo, distante da fonti di calore, protetta dall'infiltrazione di liquidi o condensa, coi cavi che arrivano dal basso.
- Landi Renzo S.p.A. si riserva la facoltà di apportare migliorie al prodotto senza preavviso.

## FUNZIONAMENTO

### INSERIMENTO SISTEMA:

Allontanarsi dal veicolo col **TX CARD 800**; **10 / 15 secondi** dopo la chiusura della porta (o dallo spegnimento della plafoniera interna), se non rileva la presenza del proprio **TX CARD 800** il LED nella presa chiave **PCH 800** inizia a lampeggiare lentamente, ed il cicalino emette 2 BIP di conferma: **il sistema è attivo**.

### DISINSERIMENTO SISTEMA:

Entrare nel veicolo col proprio **TX CARD 800** acceso, ed accendere il motore mentre il LED lampeggia nella presa chiave:

- **1 BIP** prolungato ed il LED spento indicano il regolare riconoscimento del **TX CARD 800**.
- L'allarme e la mancata accensione del motore se il codice non è stato riconosciuto.

Se il veicolo si è avviato regolarmente ed ha continuato a ricevere il codice del proprio **TX CARD 800**, non vi sono ulteriori segnalazioni.

Se invece nei **70 / 80 secondi** successivi non lo ha ricevuto secondo le modalità previste dal sistema, iniziano i BIP di avviso del cicalino, quindi si attiva il lampeggio degli indicatori di direzione, seguiti successivamente dai cicli di allarme.

Il motore non può più essere riavviato (sono possibili 3 sblocchi di emergenza di 10 sec.).

A motore acceso, ogni apertura di una porta collegata al sistema comporta l'ulteriore verifica del proprio **TX CARD 800** secondo le modalità previste dal sistema:

Se ha continuato a ricevere il proprio codice, non vi sono altre segnalazioni.

Se nei minuti successivi non lo ha ricevuto secondo le modalità previste, iniziano i BIP del cicalino, si attiva il lampeggio degli indicatori di direzione, quindi i cicli di allarme. Il motore non può più essere riavviato (sono possibili 3 sblocchi di emergenza di 10 sec.).

**Solo l'accensione del TX CARD 800 se era spento o l'uso della CHD 800 interrompono le varie segnalazioni, consentendo l'avviamento del motore.**

## SISTEMI DI ATTIVAZIONE / DISATTIVAZIONE

### TRASMETTITORI TX CARD 800

Permettono di attivare / disattivare il sistema. Sono ad autoapprendimento.

Quelli in confezione sono già abilitati al funzionamento.

E' possibile utilizzarne fino a 4 contemporaneamente, abbinare lo stesso a più centraline **MED 800**, cancellare quelli persi o abbinarne dei nuovi (da richiedere all'installatore).

La durata indicativa della batteria interna è di circa 1 anno di normale funzionamento (la durata dipende dal tempo che il trasmettitore resta acceso, dalla capacità della batteria impiegata e dal suo periodo di immagazzinamento).

Se per parecchi giorni non viene utilizzato, può essere spento / acceso col proprio pulsante.

Nell'uso quotidiano del veicolo, consigliamo di lasciarlo sempre acceso.

### CHIAVE ELETTRONICA CHD 800

Permettono di disattivare il sistema. Quella in confezione è attiva. E' ad autoapprendimento.

Se ne possono utilizzare fino a 2 contemporaneamente, cancellare quelle perse o abbinarne di nuove (tramite l'installatore).

Consigliamo di conservarla sul veicolo, ben nascosta, in un posto asciutto, per l'utilizzo in caso di emergenza. Evitare il cassetto o i vani portaoggetti. Non attaccarla alle chiavi del veicolo.

## FUNZIONAMENTO CHIAVE ELETTRONICA CHD 800

Se il sistema non ha riconosciuto il proprio **TX CARD 800**, appoggiare e premere a fondo per **1 secondo** la chiave **CHD 800** sulla propria presa (le due parti metalliche devono toccarsi).

**1 BIP lungo** conferma il disinserimento del sistema; il motore può quindi essere avviato.

- L'operazione non inibisce la procedura ANTIRAPINA. Se non disponiamo del **TX CARD 800** funzionante, effettuare subito il FUORI SERVIZIO del sistema.
- L'uso della **CHD 800** durante l'esecuzione della procedura ANTIRAPINA porta direttamente il sistema in FUORI SERVIZIO.

## FUORI SERVIZIO DEL SISTEMA

Consigliato in occasione di permanenza dell'auto in officina, garage o quando il veicolo non deve essere protetto, per non lasciare il **TX CARD 800** ed evitare errate manovre da parte di persone che non conoscono l'uso del sistema. **Il sistema in FUORI SERVIZIO non si attiva.**

### FUORI SERVIZIO TRAMITE TRASMETTITORE TX CARD 800

- Premere il pulsante del **TX CARD 800**. **2 BIP brevi** confermano l'operazione.
- Entro 10 secondi accendere la chiave quadro **[+15] ON** e premere immediatamente **1 volta** il pulsante del **TX CARD 800**.
- **4 BIP brevi** confermano l'operazione. Spegnerla chiave quadro **[+15] OFF**.

Ad ogni accensione della chiave quadro **[+15] ON** il sistema emette **4 BIP brevi** ed il LED nella presa chiave **PCH 800** lampeggia velocemente per ricordare il FUORI SERVIZIO del sistema.

### RIPRISTINO SERVIZIO TRAMITE TRASMETTITORE TX CARD 800

- Con chiave quadro spenta **[+15] OFF** premere il pulsante del **TX CARD 800**.
- **1 BIP lungo** conferma l'operazione. Anche gli indicatori di direzione possono effettuare un lampeggio prolungato (secondo i collegamenti effettuati ed il tipo di equipaggiamento del veicolo). Il sistema ora è nuovamente operativo: **IN SERVIZIO**.

### FUORI SERVIZIO TRAMITE CHIAVE CHD 800

- Con chiave quadro spenta **[+15] OFF**, appoggiare e premere per **10 / 12 secondi** la chiave **CHD 800** sulla propria presa **PCH 800**.
- **4 BIP brevi** confermano l'operazione.

Ad ogni accensione della chiave quadro **[+15] ON** il sistema emette **4 BIP brevi** ed il LED nella presa chiave **PCH 800** lampeggia velocemente per ricordare il FUORI SERVIZIO del sistema.

### RIPRISTINO SERVIZIO TRAMITE CHIAVE CHD 800

- Con chiave quadro accesa **[+15] ON** appoggiare e premere per **10 / 12 secondi** la chiave **CHD 800** sulla propria presa **PCH 800**.
- **1 BIP lungo** conferma l'operazione. Il sistema ora è nuovamente operativo: **IN SERVIZIO**.

## ABBINAMENTO / ESCLUSIONE TRASMETTITORI E CHIAVI

**ATTENZIONE: Operazione riservata all'installatore.**

- 1) **Col sistema alimentato**, verificare se il ponticello **NERO** sul **MED 800** è aperto o chiuso.
- 2) Se il filo è integro, deve essere tagliato e ricollegato dopo **2 sec.**, isolandolo adeguatamente. Se è interrotto, deve essere collegato elettricamente per **2 secondi** (riattaccando tra loro le 2 estremità), quindi nuovamente staccato ed isolato.
- 3) Il sistema inizia ad emettere una serie di **1 e 2 BIP**.
- 4) Accendere e spegnere **1 volta** la chiave quadro **[+15] ON - OFF** mentre si sente:
  - **1 BIP** per effettuare l'autoapprendimento delle **TX CARD 800**;
  - **2 BIP** per effettuare l'autoapprendimento delle **CHD 800**.
- 5) Appena la centralina emette un **BIP lungo** a conferma:
  - **TX CARD 800**: Premere **1 volta** il pulsante di ogni trasmettitore: conferma = **3 BIP**.
  - **CHD 800**: Premere **1 volta** ogni chiave sulla **PCH 800** (LED acceso): conferma = **1 BIP**.
- 6) Accendere e spegnere **1 volta** la chiave quadro **[+15] ON - OFF** per confermare l'operazione ed uscire dalla programmazione.

### ATTENZIONE:

- I **TX CARD 800** e le **CHD 800** non utilizzate in questa operazione **vengono disabilitati; possono essere riattivati ripetendo l'operazione**.
- Si esce automaticamente se si memorizzano rispettivamente **4 TX CARD 800** o **2 CHD 800**.
- **BIP ravvicinati** segnalano l'uscita dalla procedura senza modifiche, quando trascorre troppo tempo senza effettuare le operazioni previste.
- La procedura può essere interrotta solo nella fase iniziale, entro il punto **4**).
- La procedura non può essere effettuata se il sistema è in **ANTIRAPINA**.
- E' possibile abbinare lo stesso **TX CARD 800** e la stessa **CHD 800** in più sistemi **MED 800**.

## MANUTENZIONE - SOSTITUZIONE BATTERIA

**3 BIP ravvicinati** generati dalla centrale **MED 800** dopo circa **70 secondi** dall'accensione della chiave quadro o dall'apertura di una porta col motore acceso, indicano che la batteria del **TX CARD 800** in uso inizia ad essere scarica.

Consigliamo di sostituirla tempestivamente, sempre usandone una al Litio da **3V**, tipo **CR 2032**.

Quando la si sostituisce, non toccare il circuito con le mani bagnate, nè la batteria.

Non tentare di ricaricare batterie esauste. Non buttarla nel fuoco. Non ingerirla.

La batteria esausta deve essere smaltita negli appositi contenitori di raccolta, secondo le normative vigenti nelle singole nazioni.

Per pulire il guscio del **TX CARD 800** o della **CHD 800** impiegare esclusivamente un panno umido. Non utilizzare solventi. Non bagnare.

La centrale **MED 800** non richiede manutenzione.



## CONDIZIONI DI GARANZIA

La garanzia tecnica ha durata di 24 mesi dalla data d'installazione, franco fabbrica, per le parti ritenute difettose ad insindacabile giudizio Landi Renzo S.p.A.

Sono escluse da tale forma di copertura spese di manodopera esterna ed ogni altro onere a qualsiasi titolo.

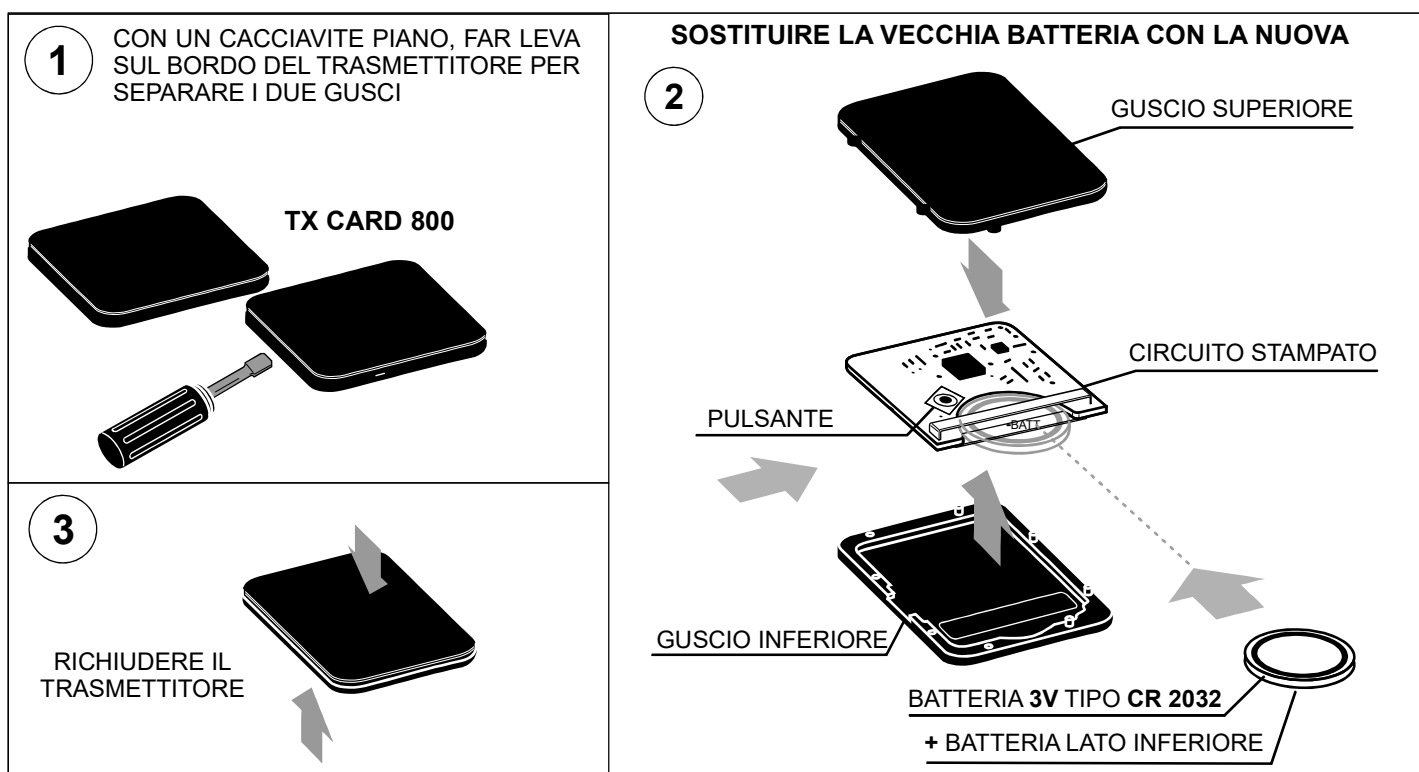
## OMOLOGAZIONI

La centrale **MED 800** è stata omologata secondo la **Direttiva Europea 95/56/CE** riguardante il funzionamento e la sicurezza di immobilizzatori e sistemi di allarme col n. **e24 A-00 0154**

## ATTENZIONE:

Le centrali di allarme della serie **MED 800** sono state predisposte e messe a punto secondo le caratteristiche tecniche indicate nel Fascicolo Tecnico del prodotto, riepilogate nella Dichiarazione di Conformità e nelle Istruzioni di Funzionamento.

La manomissione del prodotto, l'alterazione delle predette caratteristiche come pure un intervento sul funzionamento e sul collegamento diversi dalle Istruzioni di Installazione indicate nel manuale possono modificare le condizioni all'osservanza delle quali il prodotto è ritenuto omologato, con conseguente pericolo per la successiva commercializzazione del prodotto.



The **MED 800** alarm is managed by its own transmitters with continuous transmission **TX CARD 800**. It can lock the vehicle electrically, typically via the starter motor [+50].

When you turn the key in the ignition and subsequently turn the dashboard on, when you open a door connected to the system, **MED 800** searches for the code sent from its **TX CARD 800**, according to the methods programmed.

If you get in the vehicle and attempt to start the engine, it will not start if the **TX CARD 800** is not detected, in which case the alarm will be activated.

Once you have started the vehicle, it searches for the signal again; if the signal is not received, it initially triggers the buzzer with warning beeps, then the indicators flash and the alarm cycles start with the HORN or the optional siren.

If it is not de-activated by its **TX CARD 800** or by the electronic key **CHD 800**, the IMMOBILISER is also activated, according to the procedure indicated in the "ANTI-CARJACKING" section.

The cover page shows the **TX CARD 800** with its red indicator LED, the button used to activate/de-activate it and to reset the system if it is SHUT-OFF.

The button is to be pressed with the **TX CARD 800** closed (press the dog's head symbol) and check the built-in LED that indicates when it is activated.

Function	Hold the button down:	While the button is held down, the LED blinks as follows to confirm the various functions:
TX CARD 800 switching on	2 seconds	4 short blinks
TX CARD 800 switching off	10 seconds	10 blinks, then off
Resetting system	1 second	1 blink + 1 Beep of the buzzer

#### **WARNING:**

- Read the instructions carefully before installing and using the system, especially the ANTI-CAR JACKING file. Keep them in the vehicle for the users to use.  
The electrical lock function may be activated exclusively on the starter motor.  
This instruction refers to the system when fully installed.
- The maximum transmission range (5 / 15 meters - approximately) is reduced in the case of strong radiofrequency disturbance or if the battery of the **TX CARD 800** runs low.
- Follow the specific instructions on how to replace the battery.
- The installer must issue the owner of the vehicle these **USER'S GUIDE** and the **INSTALLATION CERTIFICATE**, completed and signed, which is also valid for the product warranty (to be kept in the vehicle).
- The device must be installed by specialised personnel.
- The execution of some functions may exclude others.  
Some depend directly on the vehicle equipment.
- Landi Renzo S.p.A. will not be held liable and suspends the warranty in the event of improper use of the products, if it is tampered with or if it is used in combination with unforeseen devices.
- Position the control unit in the vehicle, away from heat, protected from liquids and condensate, with the wires coming up from below.
- Landi Renzo S.p.A. reserves the right to make changes to the product without notice.

## OPERATIONAL INSTRUCTIONS

### ACTIVATING THE SYSTEM:

Move away from the vehicle while holding the **TX CARD 800**; **10 / 15 seconds** after closing the door (or after the roof lamp has switched off), if it does not detect its **TX CARD 800**, the LED in the key socket **PCH 800** starts to blink slowly and the buzzer beeps twice:

**the system is activated.**

### DE-ACTIVATING THE SYSTEM:

Get in the vehicle with your **TX CARD 800** turned on and start the engine while the LED is blinking in the key socket:

- **1 long beep** with the LED off means that the **TX CARD 800** has been detected.
- The alarm will trigger and the engine will not start if the code is not detected.

If the vehicle starts normally and has continued to receive the code of its **TX CARD 800**, no other indications will be given.

If, on the other hand, it does not receive the code **70 / 80 seconds** afterwards, according to the methods programmed on the system, the buzzer starts to emit the warning beeps, the indicators start to flash, followed subsequently by the alarm cycles.

The engine cannot be started again (3 system "deblocks" with a duration of max.10 secs).

Once the engine is running, each time a door connected to the system is opened, the system will verify its **TX CARD 800** again, according to the methods programmed:

If it has continued to receive its code, no other indications will be given.

If, on the other hand, it does not receive the code **70 / 80 seconds** or minutes afterwards, according to the methods programmed, the buzzer starts to emit the warning beeps, the indicators start to flash, followed by the alarm cycles. The engine cannot be started again (3 system "deblocks" with a duration of maximum 10 secs).

**The various warnings will only stop after turning the TX CARD 800 on again, if it was turned off, or by using the CHD 800 key, and the engine can be started.**

## ACTIVATION / DE-ACTIVATION SYSTEMS

### TRANSMITTERS TX CARD 800

They are used to activate/de-activate the system. They are the self-learning type.

The ones supplied in the pack are already enabled for operation.

You can use up to 4 simultaneously, pair the same one on a number of **MED 800** control units, erase any that you have lost or pair new ones (to be ordered from the installer).

The life of the internal battery is approximately 1 year of normal operation (its life depends on the time the transmitter is left on, on the capacity of the battery used and on its storage period).

If it is not used for several days, you can turn it off/on with its button.

If you use the vehicle daily, you should leave it turned on all the time.

### ELECTRONIC KEY CHD 800

It is used to de-activate the system. The one supplied in the pack is already activated and is the self-learning type. You can use up to 2 simultaneously, erase any that you have lost or pair new ones (to be ordered from the installer). We advise you to keep it in the vehicle, in a well hidden and dry place so that you can use it in the case of emergency. Do not keep it in the glove compartment or door pockets. Do not keep it on the vehicle's key ring.

## OPERATION OF THE ELECTRONIC KEY CHD 800

If the system does not detect its **TX CARD 800**, place and press the **CHD 800** key **1 second** right down in its socket (the two metal parts should touch each other).

**1 long beep** confirms that the system has been de-activated and the engine can be started.

- The operation does not disable the ANTI-CAR JACKING procedure.  
If you don't have a **TX CARD 800** or it is not working, SHUT the system OFF immediately.
- If you use the **CHD 800** key during the ANTI-CAR JACKING procedure the system will be SHUT OFF directly.

## SHUTTING THE SYSTEM OFF

It is advisable to shut the system off if you have to leave the car at a workshop/mechanic, parked in the garage or when the vehicle does not need to be protected, to avoid having to leave the **TX CARD 800** onboard so that users who do not know how to use the system cannot manoeuvre it incorrectly. **The system will not activate when the system is SHUT OFF.**

### SHUTTING OFF VIA THE TRANSMITTER TX CARD 800

- Press the button of the **TX CARD 800**. **2 short beeps** confirm the operation.
- Turn the ignition key **ON [+15]** within 10 seconds and immediately press the button of the **TX CARD 800 once**.
- **4 short beeps** confirm the operation. Turn the ignition key **OFF [+15]**.

Each time the ignition key is turned **ON [+15]**, the system emits **4 short beeps** and the LED in the key socket **PCH 800** blinks quickly to remind you that the system is SHUT OFF.

### RE-ENABLING THE SYSTEM VIA THE TRANSMITTER TX CARD 800

- With the ignition key turned **OFF [+15]**, press the button of the **TX CARD 800**.
  - **1 long beep** confirms the operation. The indicators may also emit one long flash (depending on the connections made and on the type of equipment on the vehicle).
- The system is now operational again: ENABLED.

### SHUTTING OFF VIA THE KEY CHD 800

- With the ignition key turned **OFF [+15]**, rest the key **CHD 800** on its socket **PCH 800** and press for **10 / 12 seconds**.
- **4 short beeps** confirm the operation.

Each time the ignition key is turned **ON [+15]**, the system emits **4 short beeps** and the LED in the key socket **PCH 800** blinks quickly to remind you that the system is SHUT OFF.

### RE-ENABLING THE SYSTEM VIA THE KEY CHD 800

- With the ignition key turned **ON [+15]**, rest the key **CHD 800** on its socket **PCH 800** and press for **10 / 12 seconds**.
- **1 long beep** confirms the operation. The system is now operational again: ENABLED.

## PAIRING / DISABLING TRANSMITTERS AND ELECTRONIC KEYS

**WARNING: To be done exclusively by the installer.**

- 1) With the system powered, check if the **BLACK** jumper on the **MED 800** is open or closed.
- 2) If the wire is intact, it should be cut for **2 seconds**, re-connected and isolated suitably. If it is broken, it has to be connected electrically for **2 seconds** (by re-attaching the two ends), then disconnected again and isolated.
- 3) The system starts to emit a sequence of **1 and 2 BEEPS**.
- 4) Turn the ignition key **[+15] ON** and **OFF once** while you hear the following:
  - **1 BEEP** to self-learn the **TX CARD 800** devices;
  - **2 BEEPS** to self-learn the **CHD 800** devices.
- 5) As soon as the control unit emits a **long BEEP** to confirm the following:
  - **TX CARD 800**: Press the button of each transmitter **once**: confirmation = **3 BEEPS**.
  - **CHD 800**: Press each key on the **PCH 800 once** (LED on): confirmation = **1 BEEP**.
- 6) Turn the ignition key **[+15] ON** and **OFF once** to confirmation and exit programming mode.

### WARNING:

- Any **TX CARD 800** devices and **CHD 800** keys that are not used in this operation **are disabled; they can be activated again by repeating the operation**.
- The system exits automatically if you save **4 TX CARD 800** devices or **2 CHD 800** keys respectively.
- **Beeps** emitted close together point out that the procedure has been exited without making any changes because too much time has lapsed without carrying out the operations foreseen.
- The procedure can only be interrupted in the initial phase, within point **4**).
- The procedure cannot be carried out if the system is in ANTI-CAR JACKING mode.
- You can pair the same **TX CARD 800** device and **CHD 800** key on a number of **MED 800** systems.

## MAINTENANCE REPLACING THE BATTERY

**3 Beeps** close together generated by the **MED 800** control unit after roughly **70 seconds** from turning the ignition key ON or after opening a door with the engine running, mean that the battery of the **TX CARD 800** in use is running low.

You are recommended to replace it promptly, always using a **3V Lithium battery** type **CR 2032**.

When replacing the battery, do not touch the circuit or the battery with wet hands.

Do not attempt to charge dead batteries. Do not throw on the fire. Do not swallow.

Dead batteries are to be disposed of in dedicated waste battery containers according to laws currently in force in the individual countries.

Just use a damp cloth to clean the casing of the **TX CARD 800** device or of the **CHD 800** key. Do not use solvents. Do not wet.

The **MED 800** central unit does not need any maintenance.



## WARRANTY CONDITIONS

The technical warranty last 24 months from the date of installation, ex works, for the parts deemed faulty at the sole discretion of Landi Renzo S.p.A.

External labour costs and any other costs whatsoever are excluded from this cover.

## HOMOLOGATIONS

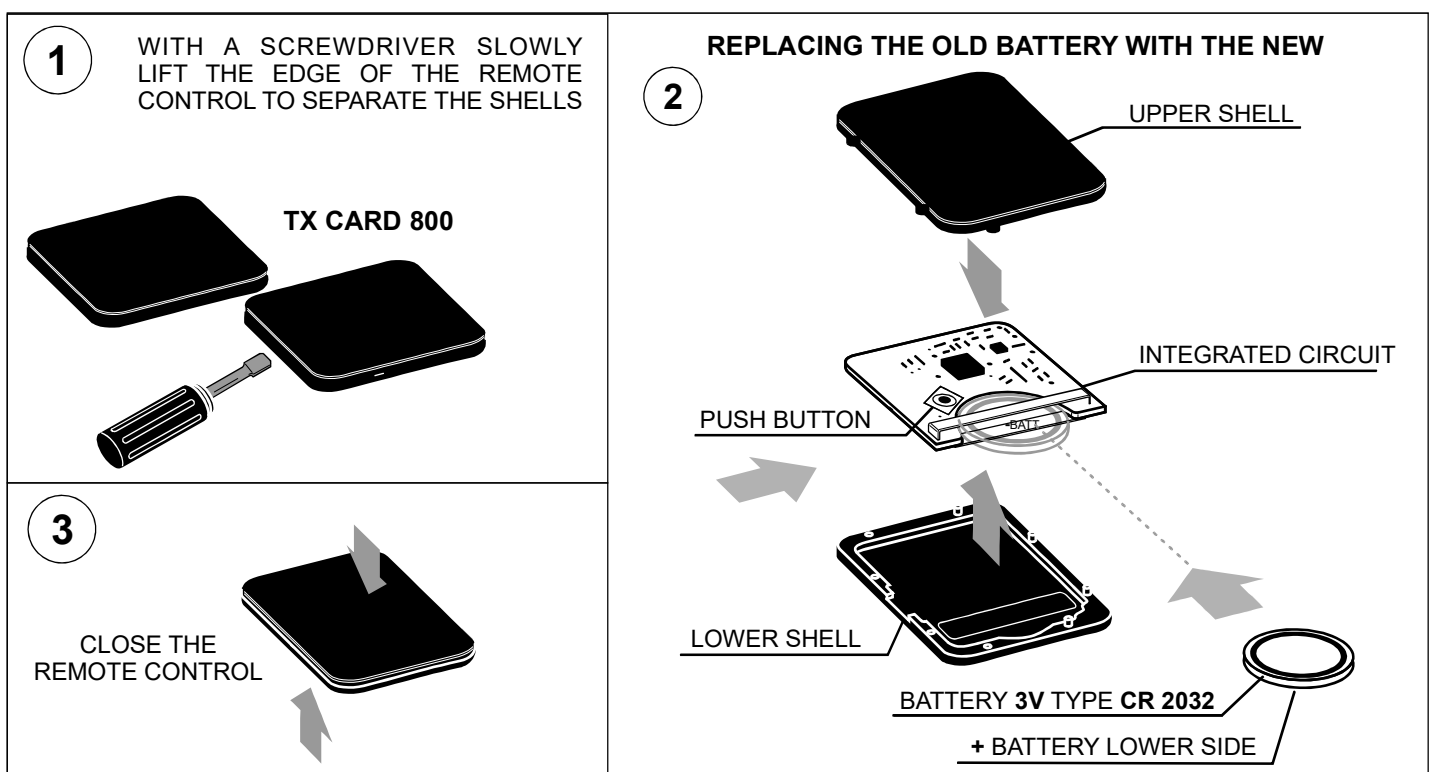
The **MED 800** central unit is homologated in compliance with the **European Directive 95/56/EC** concerning the alarms / immobilizers working and security under the following approval:

**e24** A-00 0154

### CAUTION:

**MED 800** alarm control units have been designed and developed according to the technical specifications detailed in the product's Technical File and listed in the Declaration of Conformity and Operating Instructions.

Tampering with this product, altering the aforementioned characteristics or intervening on the operation and connection in any way that differs from the installation instructions in the manual could invalidate the type-approvals obtained with the consequent refusal of any liability by Landi Renzo S.p.A.



Le système **MED 800** est une alarme gérée par des émetteurs à transmission continue **TX CARD 800**.

Il est en mesure d'effectuer un blocage électrique sur le véhicule (en général, blocage du démarreur [+50]).

Après avoir mis le contact, à l'ouverture d'une portière reliée au système, le système **MED 800** vérifie la présence du code envoyé par le **TX CARD 800**, selon les modalités prévues.

En montant à bord du véhicule et en effectuant une tentative de démarrage, si le **TX CARD 800** n'est pas détecté, le moteur ne démarre pas et l'alarme se déclenche.

Une fois le véhicule en marche, le système répète la recherche; si il ne le détecte pas, il active initialement les BIPS d'avertissement de l'avertisseur sonore, puis les clignotants et les cycles d'alarme avec le KLAXON ou la sirène (option).

S'il n'est pas désactivé par le **TX CARD 800** ou par la clé électronique **CHD 800**, l'IMMOBILISATEUR est également activé, conformément à la procédure indiquée dans la section « ANTI-AGRESSION ».

Sur la couverture, le **TX CARD 800** est représenté avec le VOYANT lumineux (témoin rouge) et le bouton d'activation/désactivation et de réinitialisation du système s'il est mis **HORS SERVICE**.

Le bouton doit être enfoncé avec le **TX CARD 800** éteint (appuyer à hauteur de la tête du chien représenté); le fonctionnement est confirmé par les clignotements du VOYANT intégré.

Fonction	Maintenir le bouton enfoncé pendant:	Alors que le bouton est enfoncé, le VOYANT émet les clignotements suivants de confirmation:
Allumage TX CARD 800	2 secondes	4 clignotements brefs
Extinction TX CARD 800	10 secondes	10 clignotements puis arrêt
Réinitialisation du système	1 seconde	1 clignotement + 1 BIP de l'avertisseur sonore

#### ATTENTION:

- Lire attentivement les instructions avant d'installer et d'utiliser le système, en particulier le fascicule ANTI-AGRESSION. Les conserver à bord du véhicule à disposition des utilisateurs. Le blocage électrique peut être effectué uniquement sur le démarreur. L'instruction se réfère au système entièrement installé.
- Le rayon maximal de transmission (de 5 à 15 mètres environ) diminue en présence de fortes interférences en fréquence radio ainsi que lorsque la batterie du **TX CARD 800** est déchargée.
- Pour remplacer la batterie, suivre les indications spécifiques fournies à cet effet.
- L'installateur doit remettre au propriétaire du véhicule la **PIN-CARD**, ces **INSTRUCTIONS DE FONCTIONNEMENT** ainsi que le **CERTIFICAT D'INSTALLATION** rempli et signé, ayant validité aussi pour la garantie du produit (à garder à bord du véhicule).
- L'installation doit être faite par du personnel spécialisé.
- L'activation de certaines fonctions peut avoir pour effet d'en exclure d'autres. Certaines fonctions dépendent directement de l'équipement du véhicule et des accessoires présents.
- Landi Renzo S.p.A. décline toute responsabilité et suspend la garantie en cas d'utilisation incorrecte du produit, d'altération ou de couplage avec des dispositifs non prévus.
- Placer la centrale et les capteurs sans fil dans l'habitacle, à bonne distance des sources de chaleur, à l'abri des infiltrations de liquides ou de condensation; les câbles doivent arriver à la centrale par le bas.
- Landi Renzo S.p.A. se réserve le droit d'apporter des améliorations au produit sans préavis.

## FONCTIONNEMENT

**ACTIVATION DU SYSTEME:** S'éloigner du véhicule avec le **TX CARD 800**; **10 / 15 secondes** après la fermeture de la portière (ou après extinction du plafonnier interne), s'il ne détecte pas la présence du **TX CARD 800**, le voyant de la prise clé **PCH 800** se met à clignoter lentement et l'avertisseur sonore émet **2 BIPS** de confirmation: le système est actif.

**DESACTIVATION DU SYSTEME:** Monter à bord du véhicule avec le **TX CARD 800** allumé et mettre en marche le moteur alors que le VOYANT clignote dans la prise clé:

- **1 BIP** prolongé et le VOYANT éteint indiquent la bonne reconnaissance du **TX CARD 800**.
- L'alarme et le non-allumage du moteur si le code n'a pas été reconnu.

Si le véhicule a démarré normalement et a continué à recevoir le code du **TX CARD 800**, aucun autre signal n'intervient.

En revanche, si dans les **70 / 80 secondes** qui suivent, le véhicule ne l'a pas reçu selon les modalités prévues par le système, les BIPS de l'avertisseur sonore sont émis, les clignotants s'allument et les cycles d'alarme se déclenchent.

Le moteur ne peut pas être remis en marche (seuls 3 déblocages d'urgence de 10 sec. sont possibles).

Alors que le moteur est allumé, chaque ouverture d'une portière reliée au système active un nouveau contrôle du **TX CARD 800** selon les modalités prévues par le système:

S'il a continué à recevoir le code, aucun autre signal n'intervient.

Dans le cas où il ne recevrait pas le code dans les minutes qui suivent et selon les modalités prévues, les BIPS de l'avertisseur sonore sont émis, les clignotants s'allument et les cycles d'alarme se déclenchent. Le moteur ne peut plus être remis en marche (seuls 3 déblocages d'urgence de 10 sec. sont possibles).

**Seul l'allumage du TX CARD 800 éteint ou l'utilisation de la clé CHD 800 interrompent les différents signaux pour permettre l'allumage du moteur.**

## SYSTEMES D'ACTIVATIONS / DESACTIVATION

### TELECOMMANDE TX CARD 800

Ils permettent d'activer / désactiver le système. Elles sont à auto-apprentissage.

Celles fournies sont déjà actives. Il est possible d'en utiliser un maximum de 4 simultanément, d'associer le même émetteur à plusieurs centrales **MED 800**, d'effacer ceux perdus ou d'en associer de nouveaux (à demander à l'installateur). L'autonomie indicative de la batterie interne est d'environ 1 an en des conditions de fonctionnement normal (cette autonomie dépend de la durée pendant laquelle l'émetteur reste allumé, de la capacité de la batterie utilisée et de sa période de stockage). S'il n'est pas utilisé pendant une longue durée, il peut être éteint/allumé à l'aide du bouton prévu à cet effet.

Pour l'utilisation quotidienne du véhicule, il est recommandé de toujours le laisser allumé.

### CLE ELECTRONIQUE CHD 800

Ils permettent d'activer / désactiver le système. Celle fournie sont déjà actives.

Elle sont à auto-apprentissage. Il est possible d'en utiliser jusqu'à 2 simultanément, d'effacer celles perdues ou d'en coupler d'autres (à demander à l'installateur).

Il est recommandé de le conserver dans le véhicule, bien dissimulé et dans un endroit sec, pour pouvoir l'utiliser en cas d'urgence.

Eviter la boîte à gants et les logements porte-objets. Ne pas l'attacher aux clés du véhicule.

## FONCTIONNEMENT CLE ELECTRONIQUE CHD 800

Si le système n'a pas détecté le **TX CARD 800**, le poser et appuyer à fond pendant:

**1 seconde** la clé **CHD 800** sur sa prise (les deux parties métalliques doivent se toucher).

**1 BIP prolongé** confirme la désactivation du système; le moteur peut ensuite être mis en marche.

- L'opération n'empêche pas la procédure ANTI-AGRESSION. Si l'utilisateur ne dispose pas du **TX CARD 800** en état de marche, il doit aussitôt mettre le système HORS SERVICE.
- L'utilisation de la clé **CHD 800** durant l'exécution de la procédure ANTI-AGRESSION met directement le système HORS SERVICE.

## HORS SERVICE DU SYSTEME

Procédure recommandée dans le cas où le véhicule resterait dans l'atelier d'un garagiste, dans un garage ou lorsqu'il ne doit pas être protégé: ne pas laisser le TX CARD 800 dans le véhicule et éviter ainsi les erreurs de manœuvre de la part de personnes ne connaissant pas l'utilisation du système. **Mis HORS SERVICE, le système ne s'active pas.**

### MISE HORS SERVICE PAR L'INTERMEDIAIRE DE L'EMETTEUR TX CARD 800

- Appuyer sur le bouton du **TX CARD 800**. **2 BIPS brefs** confirment l'opération.
- Dans les 10 secondes qui suivent, placer la clé de contact **[+15]** sur **ON** et appuyer immédiatement **1 fois** sur le bouton du **TX CARD 800**.
- **4 BIPS brefs** confirment l'opération. Placer la clé de contact **[+15]** sur **OFF**.

A chaque fois que la clé de contact est placée **[+15]** sur **ON**, le système émet **4 BIPS brefs** et le VOYANT de la prise clé **PCH 800** clignote rapidement pour rappeler que le système est HORS SERVICE.

### REMISE EN SERVICE PAR L'INTERMEDIAIRE DE L'EMETTEUR TX CARD 800

- Alors que la clé de contact **[+15]** est sur **OFF**, appuyer sur le bouton du **TX CARD 800**.
- **1 BIP** prolongé confirme l'opération. Les clignotants peuvent eux aussi effectuer un clignotement prolongé (en fonction des branchements effectués et du type d'équipement du véhicule). Le système est à présent à nouveau en état de marche: EN SERVICE.

### MISE HORS SERVICE A L'AIDE DE LA CLE CHD 800

- Alors que la clé de contact **[+15]** est sur **OFF**, la poser et appuyer pendant 10 / 12 secondes la clé **CHD 800** sur la prise **PCH 800**.
- **4 BIPS brefs** confirment l'opération.

A chaque fois que la clé de contact est placée **[+15]** sur **ON**, le système émet **4 BIPS brefs** et le VOYANT de la prise clé **PCH 800** clignote rapidement pour rappeler que le système est HORS SERVICE.

### REMISE EN SERVICE PAR L'INTERMEDIAIRE DE LA CLE CHD 800

- Alors que la clé de contact **[+15]** est sur **ON** a poser et appuyer pendant 10 / 12 secondes la clé **CHD 800** sur la prise **PCH 800**.
  - **1 BIP** prolongé confirme l'opération.
- Le système est à présent à nouveau en état de marche: EN SERVICE.

## COUPLAGE / EXCLUSION EMETTEURS ET CLES

**ATTENTION: Opération réservée à l'installateur.**

- 1) **Alors que le système est alimenté**, contrôler le pontet NOIR sur la **MED 800** pour voir s'il est ouvert ou fermé.
- 2) Si le fil est intact, il doit être coupé et rebranché au bout de 2 secondes, en l'isolant correctement.  
S'il est interrompu, il doit être branché électriquement pendant **2 secondes** (en reliant l'une à l'autre les 2 extrémités), puis à nouveau débranché et isolé.
- 3) Le système commence à émettre une série de **1** et de **2 BIPS**.
- 4) Mettre 1 fois la clé de contact **[+15]** sur **ON** puis sur **OFF** alors qu'est émis:
  - **1 BIP** pour effectuer l'auto-apprentissage des **TX CARD 800**;
  - **2 BIPS** pour effectuer l'auto-apprentissage de les **CHD 800**.
- 5) Dès que la centrale émet **un BIP prolongé** de confirmation:
  - **TX CARD 800**: appuyer **1 fois** sur le bouton de chaque émetteur: confirmation = **3 BIPS**.
  - **CHD 800**: appuyer **1 fois** chaque clé sur la **PCH 800** (LED allumé): confirmation = **1 BIP**.
- 6) Mettre **1 fois** la clé de contact **[+15]** sur **ON** puis sur **OFF** pour confirmer l'opération et quitter la programmation.

### ATTENTION:

- Les **TX CARD 800** et les **CHD 800** non utilisés lors de cette opération **sont désactivés; ils peuvent être réactivés en répétant l'opération.**

- La procédure est automatiquement quittée lorsque sont mémorisés respectivement **4 TX CARD 800** ou **2 CHD 800**.
- Des **BIPS rapprochés** signalent que la procédure est quittée sans modifications lorsqu'une durée excessive s'écoule sans que les opérations prévues ne soient effectuées.
- La procédure peut être interrompue uniquement en la phase initiale (non au-delà du point **4**).
- La procédure ne peut être effectuée si le système est en mode **ANTI-AGRESSION**.
- Il est possible de coupler le même **TX CARD 800** et la même **CHD 800** sur plusieurs systèmes **MED 800**.

## ENTRETIEN - REMPLACEMENT BATTERIE

**3 BIPS rapprochés** émis par la centrale **MED 800** après **70 secondes** environ de la mise du contact ou après l'ouverture d'une portière alors que le moteur est en marche, indiquent que la batterie du **TX CARD 800** utilisé commence à être déchargée. Il est recommandé de la remplacer sans attendre (veiller à toujours utiliser une batterie au lithium de **3V**, de type **CR 2032**). Lors de son remplacement, ne pas toucher le circuit ni la batterie avec les mains mouillées. Ne pas tenter de recharger des batteries usées. Ne pas les jeter au feu. En cas d'ingestion de la batteries, consulter immédiatement un médecin. La batterie usée doit être jetée dans les conteneurs de collecte prévus à cet effet, conformément aux normes en vigueur dans les différents pays. Les capteurs et les batteries ne doivent pas être laissés à la portée des enfants pour éviter qu'ils ne jouent avec. Les **TX CARD 800** et le **CHD 800** peuvent être nettoyés à l'aide d'un chiffon sec. Ne pas utiliser de solvants ni de diluants.

Aucun entretien n'est nécessaire pour la centrale.



## CONDITIONS DE GARANTIE

La garantie technique a une durée de 24 mois à partir de la date d'installation, départ usine, pour les pièces considérées défectueuses par le jugement de Landi Renzo S.p.A. Seulement. Sont exclues de cette couverture les frais de main-d'oeuvre et toutes les autres charges à tout titre.

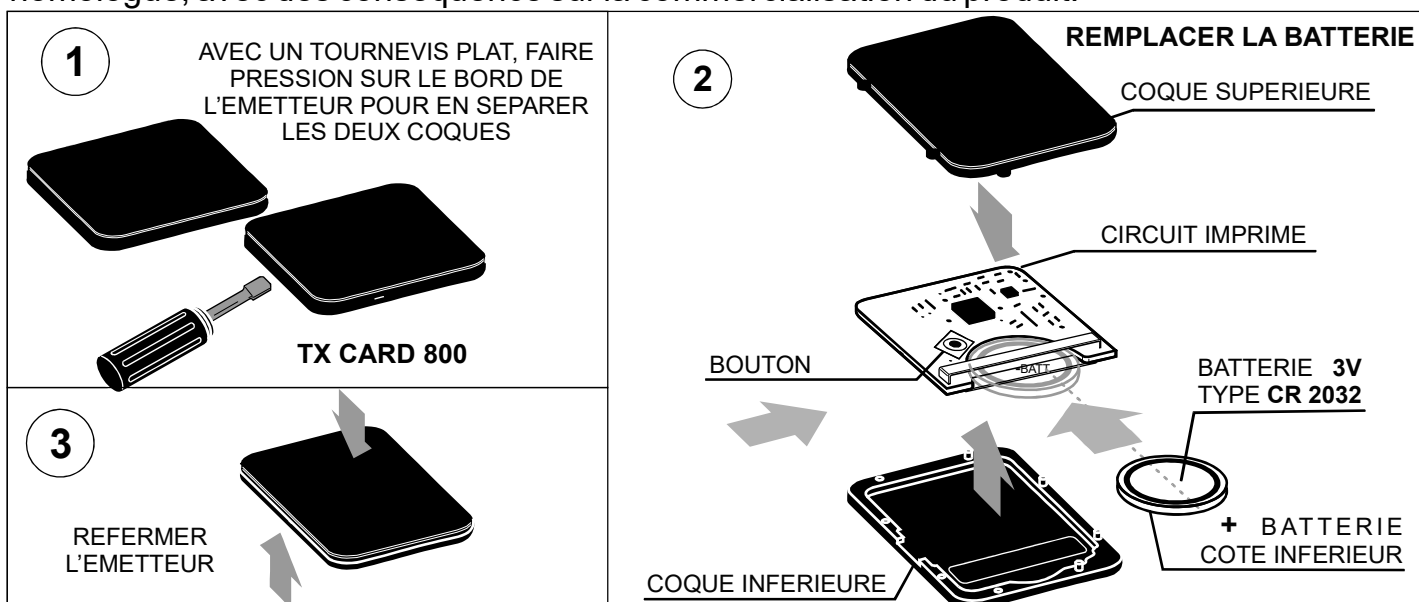
## HOMOLOGATIONS

La centrale **MED 800** est homologuée comme système d'alarme conformément au la **Directive Européenne 95/56/EC** sous le numéro: **e24 A-00 0154**

### ATTENTION:

Les centrales d'alarme **MED 800** ont été projetées et réglées selon le caractéristiques techniques du fascicule technique du produit résumées dans la déclaration de conformité e dans les instructions de fonctionnement.

L'altération du produit, des caractéristiques mentionnées ci-dessous comme une intervention sur le fonctionnement et sur les branchements différents des instructions d'installation indiquées dans le manuel peuvent modifier les conditions selon lesquelles le produit est homologué, avec des conséquence sur la commercialisation du produit.



**Centrale MED 800**

Tensione di alimentazione: **12 Vdc** (nominali) 9 / 15 Vdc  
 Assorbimento di corrente: **< 9 mA**  
 Campo di temperatura: da **-40 °C** a **+85 °C**  
 Posizionamento: **in abitacolo**  
 Protezione: **IP 40** (IEC 529 1989) - DIN 40050 - EN 60529  
 Uscita frecce con relè su 2 fili: **10 A + 10 A** - impulso **POSITIVO**  
 Uscita frecce su singolo filo: **0,7 A** - impulso **NEGATIVO**  
 Uscita intermittente in allarme: **0,7 A** - impulso **NEGATIVO**  
 Relè per interruzione elettrica: **10 A** continuativi, massimo **30 A** per 10 secondi  
 Dimensioni: **68 x 100 x 32 mm**

**Trasmittitore TX CARD 800** abbinamento: ad **autoapprendimento**, max **4** contemporaneamente  
 Autonomia pile al Litio: **1 anno** indicativo  
 Frequenza di trasmissione: **433.92 Mhz**  
 Distanza di funzionamento: **5 / 15 m** (indicativo)  
 Batteria: n. 1 - tipo Litio **CR 2032 - 3Vcc** (nominali)  
 Campo di temperatura: da **-20 °C** a **+85 °C**  
 Protezione: **IP 40** (IEC 529 1989) - DIN 40050 - EN 60529  
 Umidità di funzionamento: **0 ÷ 95 % UR** (non condensata)  
 Dimensioni: **40 x 40 x 5 mm**

**Chiave elettronica CHD 800** abbinamento: ad **autoapprendimento**, max **2** contemporaneamente  
 Autonomia: **illimitata**  
 Campo di temperatura: da **-40 °C** a **+85 °C**  
 Protezione: **IP 40** (IEC 529 1989) - DIN 40050 - EN 60529

**TECHNICAL FEATURES**

**MED 800 Central unit**

Feeding voltage: **12 Vdc** (nominal) 9 / 15 Vdc  
 Current absorption: **< 9 mA**  
 Temperature range: from **-40 °C** to **+85 °C**  
 Place: **cockpit**  
 Protection: **IP 40** (IEC 529 1989) - DIN 40050 - EN 60529  
 Direction indicators output with relay on 2 wires: **10 A + 10 A - POSITIVE** impulse  
 Direction indicators output on a single wire: **0,7 A - NEGATIVE** impulse  
 Alarm output intermittent: **0,7 A - NEGATIVE** impulse  
 Relay for electrical cut off: **10 A** continuously, max. **30 A** for 10 seconds  
 Dimensions: **68 x 100 x 32 mm**

**TX CARD 800 remote control to pair:**

Lithium batteries life: with **self-learning**, max **4**  
 about **1 year**  
 Frequency: **433.92 Mhz**  
 Operating distance: **5 / 15 m** (indicative)  
 Battery: n. 1 - **CR 2032** Lithium - **3Vcc** (nominal)  
 Temperature range: from **-20 °C** to **+85 °C**  
 Protection: **IP 40** (IEC 529 1989) - DIN 40050 - EN 60529  
 Operating humidity: **0 ÷ 95 % RH** (non-condensing)  
 Dimensions: **40 x 40 x 5 mm**

**CHD 800 Keys to pair:**

Life: **unlimited**  
 Temperature range: from **-40 °C** to **+85 °C**  
 Protection: **IP 40** (IEC 529 1989) - DIN 40050 - EN 60529

**Centrale MED 800**

Tension d'alimentation: **12 Vdc** (nominaux) 9 / 15 Vdc  
 Absorption de courant: **< 9 mA**  
 Plage de température: **de -40 °C à + 85 °C**  
 Positionnement: **en habitacle**  
 Protection: **IP 40** (IEC 529 1989) - DIN 40050 - EN 60529  
 Sortie a 2 canaux séparés par un relai: **10 A + 10 A - impulsion POSITIF**  
 Sortie commande unique négatif: **0,7 A - impulsion NEGATIF**  
 Sortie d'alarme intermittente: **0,7 A - impulsion NEGATIF**  
 Relais pour coupure électrique: **10 A** continu, max **30 A** pour 10 secondes  
 Dimensions: **68 x 100 x 32 mm**

**Radiocommande TX CARD 800**

Couplage: **à auto-apprentissage**, max. **4** simultanément  
 Autonomie des piles au lithium: **1 an** environ  
 Fréquence de transmission: **433.92 Mhz**  
 Distance de fonctionnement: **5 / 15 m** (environ)  
 Batteries au lithium, type: **CR 2032 - 3Vcc**  
 Plage de température: **de -20 °C à + 85 °C**  
 Protection: **IP 40** (IEC 529 1989) - DIN 40050 - EN 60529  
 Humidité: **0 ÷ 95 % UR** (ne condensation pas)  
 Dimensions: **40 x 40 x 5 mm**

**Cles CHD 800**

Couplage: **à auto-apprentissage**, max. **2** simultanément  
 Autonomie des piles au lithium: **illimitée**  
 Plage de température: **de -40 °C à + 85 °C**  
 Protection: **IP 40** (IEC 529 1989) - DIN 40050 - EN 60529

**CERTIFICAT D'INSTALLATION**

L'INSTALLATEUR: \_\_\_\_\_

INSTALLATEUR CERTIFIE qu'il a executé PERSONNELLEMENT l'assemblage du DISPOSITIF décrit ci-dessous, conformément aux instructions du fabricant.

**Description du VEHICULE:**

MARQUE: \_\_\_\_\_ TYPE: \_\_\_\_\_

NUMERO de SERIE: \_\_\_\_\_

NUMERO d'IMMATRICULATION: \_\_\_\_\_

**Description de l'ALARME selon la Directive Européenne 95/56/CE:**

Type:		
Matricule:	MED 800	SIR 010

Coller les étiquettes adhésives fournies dans la confection dument remplies ainsi que le questionnaire.

Lieux d'installation: \_\_\_\_\_ Date: \_\_\_\_\_

Adresse complète de l'appareilleur:  
 \_\_\_\_\_  
 \_\_\_\_\_

CACHET:  
 \_\_\_\_\_  
 \_\_\_\_\_

SIGNATURE:  
 \_\_\_\_\_  
 \_\_\_\_\_

**AVERTISSEMENTS GENERAUX POUR L'UTILISATEUR: GARDER DANS LA VOITURE**

- L'INSTALLATION doit etre exécutée par du PERSONNEL QUALIFIE, conformément aux instructions spécifiques.
- L'INSTALLATEUR DOIT délivrer au PROPRIETAIRE du véhicule le présent CERTIFICAT D'INSTALLATION entièrement rempli et signé. **Valable aussi pour la garantie du produit.**
- L'INSTALLATION d'un DISPOSITIF d'ALARME pour véhicules conformément à la réglementation **ECE R97** comporte:
  1. La connexion de TOUS les contacts de portes, capot et coffre, en ajoutant ceux faisant défaut.
  2. La connexion d'un AVERTISSEUR SONORE.

Landi Renzo S.p.A. decline toute responsabilité et suspend la GARANTIE dans le cas d'utilisation impropre du produit ou d'une partie de celui-ci, d'endommagement ou d'accouplement à des dispositifs non prévus.

S.V.P. ECRIRE TOUT EN MAJUSCULE

# CERTIFICATO DI INSTALLAZIONE - INSTALLATION CERTIFICATE

Il sottoscritto, Thendersigned: \_\_\_\_\_

Installatore CERTIFICA di aver eseguito PERSONALMENTE il montaggio del DISPOSITIVO descritto qui di seguito, conformemente alle istruzioni del fabbricante.

Installed CERTIFIES that the fitting of the DEVICE described below was carried out by him PERSONALLY, in accordance with the instructions of the manufacturer.

## Descrizione del VEICOLO - Description of the VEHICLE:

MARCA, TRADEMARK: \_\_\_\_\_ MODELLO, TYPE: \_\_\_\_\_

NUMERO di SERIE, SERIAL NUMBER: \_\_\_\_\_

NUMERO di IMMATRICOLAZIONE, REGISTRAZION NUMBER: \_\_\_\_\_

## Descrizione dell'ALLARME secondo la direttiva europea 95/56/CE:

### Description of the ALARM as per european standards 95/56/EC:

Modello, Type

Matricola, Registration

MED 800

SIR 010

Applicare nei riquadri le etichette adesive fornite in confezione con i dati indicati e completare il modulo.  
Apply the supplied labels with the relevant data and complete the form.

Installato a, Installed at: \_\_\_\_\_ Il, On: \_\_\_\_\_

Indirizzo completo dell'installatore,  
Full address of installer:

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

FIRMA DELL'INSTALLATORE, SIGNATURE: \_\_\_\_\_

TIMBRO, STAMP

## AVVERTENZE GENERALI PER L'UTENTE:

## DA CONSERVARE A BORDO DEL VEICOLO

- L'INSTALLAZIONE deve essere eseguita da PERSONALE QUALIFICATO, secondo le istruzioni specifiche.
- L'INSTALLATORE DEVE rilasciare al PROPRIETARIO del veicolo il presente CERTIFICATO DI INSTALLAZIONE completamente compilato e firmato, **valido anche per la GARANZIA del prodotto**.
- L'INSTALLAZIONE di un DISPOSITIVO di ALLARME per veicoli secondo la normativa **95/56/CE** comporta:
  1. Il collegamento di TUTTI i pulsanti di porte, cofano e baule, aggiungendo quelli mancanti.
  2. Il collegamento di un AVVISATORE ACUSTICO.

Landi Renzo S.p.A. declina ogni responsabilità e sospende la GARANZIA in caso di utilizzo improprio del prodotto o di parte di esso, di manomissione o di abbinamento a dispositivi non previsti.

## GENERAL WARNINGS FOR THE USER:

## PRESERVE INSIDE THE VEHICLE

- INSTALLATION must be conducted by QUALIFIED PERSONNEL and according to the instructions.
- The INSTALLED MUST provide the OWNER of the vehicle with the present INSTALLATION CERTIFICATE, completed in full and signed. **Valid also for the guarantee of the product.**
- INSTALLATION of an ALARM DEVICE for vehicles in accordance with norm **95/56/EC** requires:
  1. The connection of ALL the door, hool, and boot buttons, adding those that are missing.
  2. The connection of an ACOUSTIC SIGNALER.

Landi Renzo S.p.A. declines all responsibility and withdraws the GUARANTEE / WARRANTY in cases of: the improper use of the product or part there of, tampering with the product, its combination with devices for which it was not specifically designed.

SI PREGA DI SCRIVERE IN STAMPATELLO - PLEASE WRITE IN BLOCK LETTERS

Landi Renzo S.p.A. - Sede legale: Via Nobel, 2/4 - 42025 - Corte Tegge - Cavriago (RE) - Italia - P.IVA 00523300358

med è un marchio **LANDI RENZO S.p.A.**

Stabilimento e Sede commerciale di: Via dell'Industria, 20 - 42025 - Corte Tegge - Cavriago (RE) - Italia

Tel. +39 0522 945628 / +39 0522 945627 - e-mail: [service@medautomotive.it](mailto:service@medautomotive.it)

